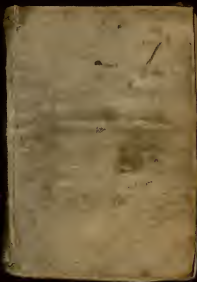


VM
210 a
211

RESERVE





~~V Hgt.~~

V. 200.

V

M

240

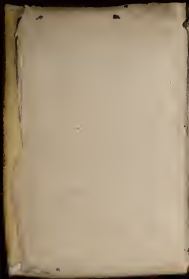
240

Rd

V

23

80



LE LIVRE
DES
EQUIVOQUES
OU SIEVE
DE CHANCY.

Maître de la Musique de la Chambre
du Roy,

EST

A PARIS,

Par ROBERT FACLAND, Maître
du Roy pour la Musique, ancien
vicaire rue St. Louis de Bourbon, et en
suite de son mariage,

1697,

Avec Privileges de
la Musique.

T





A MONSIEVR
MONSIEVR POTEL,
CONSEILLER DV RÔY,
SECRETAIRE DE SES FINANCES
&c de son Conseil privé.



MONSIEVR,

*Si les meilleurs esprits
estoyent toujours occupés
dans les affaires sérieuses, ils ne subsisteroient
pas : le jour est composé de tant de mauvaises
heures, qu'il n'est pas defendu d'en rechercher
une bonne pour se divertir : les Religieux mes-*

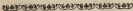
EPISTRE.

mes ont leur heure de recreation , & ce n'est point offense que de se reposer en n'offensant personne: Ces Equivaques sont formée en l'air, & n'ont d'autre fondement que la gayeré, si quelqu'un les entend qu'il rie, sinon qu'il chante & danse, tout cela ne m'importe, pourveu qu'elles vous fassent passer le temps une seule heure: Sans le serment que j'ay fait en moy-même, de vous offrir le premier livre que je mettrai sous la presse depuis mes derniers, je vous auray donné quelque chose de meilleur: mais non pas de si risible: Bien que ce présent ne soit pas digne de vous, je vous supplieray neantmoins de l'agréer, puis qu'il vient de la main,

MONSIEUR,

De vostre tres-humble & tres-
obéissant serviteur.

DE CHANCTY



A V L E C T E V R.



MIEUX AMY, Je ne pretends point de faire passer ces vers icy pour excellents, ce ne sont point des Sonnets ny des pieces de peix, & chacun sçait en doit sçavoir, que les Chansons a danser tiennent beaucoup plus du burlesque que du sérieux : je diray seulement que ceux qui font les plus raffiner dans la poésie, jugeront bien que ce travail n'est pas sans peine : car il faut premierement resuser à trouver l'équivoque, en faire vne, bastir les autres dessus ; ainsi c'est commencer son œuvre par la fin, & quelquefois il en faut autant faire des chants, si l'équivoque parle de Ciel, de terre, de montagnes, de vallées, ou autres choses semblables : car je t'assure que des plus habiles hommes de nostre siècle ont mis la terre au dessus des nuës, & les nuës au dessous de la terre : si j'ay manqué a cet oedre tu ne seras pas trompé tout seul, car je le seray bien aussi. Je voudrois bien dire aux Dames, qu'elles peuvent voir sans scrupule jusqu'à vne douzaine de ces Chansons, & pas davantage ; mais cognoissant que leur hameur est d'appeter ce qu'on leur defend, je n'en parleray plus, protestant que si leur conscience est blessée des mesmes equivoques suivantes, je m'en lave les mains & me descharge sur elles.





ÉPIGRAMME.

*Q*ue beaucoup font sçavoir aux lieux de l'Équinoxe!
Tel jure en être exempt qu'il jure bien en vain,
Savoir dans les plaisirs à l'amour nous pousser
En Palais fait un Noble, & le Noble en Palais:
Si nous allons trouver, chacun selon son être,
Ceux qui mangent le bon, mangeraient le pauvre,
Et tel passe aujourd'hui pour laquais & pour Maître,
Qui se ferait demain qu'un bon peut Palet.





CHANSONS

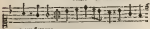
POUR DANSER.



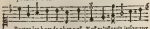
Où l'on s'y peut voir
Se faire la compa-



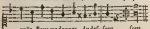
gnie A votre dis-
crétion Se voir a l'office



C'est à dire, Vos amours sont connus
pour le monde :



Portez les hands chez nos, V'o' n'effrayez plus aux



nos Pour me donner du des-foin. foin.

Vous dites que Pammenice
N'a rien de si beau que moy,
Et qu'il faut que tout s'obéisse
Et se range sous ma loy.
Vos sœurs.

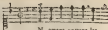
Cette n'a point de charmes
Qui passent en ces lieux,
Et l'Amour pose les armes
Au seul éclat de vos yeux.
Vos sœurs.

S'il est vray que je possède
Tant de grace et tant d'appas,
Vostre mal est sans remède,
Car vous ne me valez pas.
Vos sœurs.

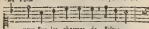
A III



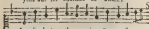
CHANSON



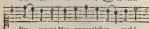
N'ayant portés les



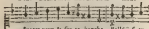
yeux sur les charmes de Sifone,



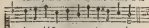
Luy dis, ha ! ma chère vie, Qu'as-tu besoin



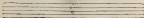
d'un amour ! Mon amour s'est enraciné



Dans tes yeux de sur ta bouche, Belle, si tu



m'as touché Permets-moi que je te touche.



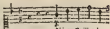
Neus devons absolument
 Aimer sans ce qui nous aime,
 Fût-elle vraie que le Ciel incline
 Sais c'est ordre incontestablement.
 Mon amour.

Ne faire point des appas,
 Ne faire point de promesse:
 Car le temps & la vieillesse
 Les enlevant au moment.
 Mon amour.

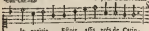
Avant donc que ces mal-heurs
 Choquent tes beautés d'homme,
 Cache-toi sous tes épinets,
 Et sous profonds les fleurs.
 Mon amour.



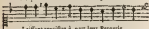
CHANSON



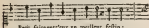
N jout Guillot dans



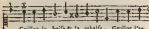
la, poëtie Effort affis près de Catin.



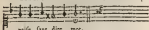
Laisant repailler à part leur Bergerie



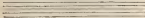
Pode faire entr'eux un meilleur scilin :



Guillot la haïte & la rebaisse, Guillot l'ap-



peise sans dire mot.



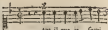
Mon cher Guillon, dit la femme,
 Passons le temps en ces beaux lieux,
 Et tu me crois jolies à la foire,
 Ou bien à qui courra le mieux.
 Guillon.

Où si tu veux, dit la Bergère,
 Apprends-moi l'air d'une chanson.
 Tire ta flûte hors de ta poitrine,
 Et je sçaurai bien-tôt ma leçon.
 Guillon.

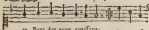
Pour de ton vin sans plus attendre
 Et goûte un peu de mon pain bis,
 Dans la chanson que tu viens de m'apprendre
 Ne vois-tu pas qu'on y marque bis?
 Guillon.



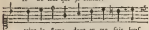
CHANSON



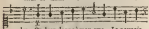
Am-til que je sou-
Et que je n'aie le di-



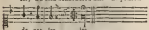
re Pour des yeux vagabonds, Amour ef-
re Le mal que je ressens?



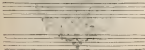
reins la flamme dont tu me fais bouil-



ler, Ou bien donne à mon âme Le pouvoir



de par-ler. Je,



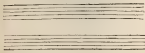
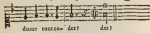
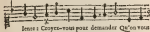
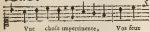
Quelle dure contrainte
De me voir tant souffrir,
Sans former une plainte
Aussi que de mourir ?
Amour est-ce.

Au moins si cette belle
Cognait le tourment,
Que je souffris pour elle
Je mourrais constamment.
Amour.

Mes soupirs, & mes larmes,
Sortez hors de ce lieu,
Pour adorer ses charmes
Que je leur dis adieu :
Amour reprend la flamme
Dont tu m'as fait brûler,
Je sens bien que mon ame
Est prête à s'enflammer.



CHANSON



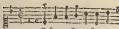
Je ne puis point les desloier
Qui sortent de votre bouche ;
Vous demandez du secours
Et personne ne vous touche.
Croyez-vous.

Un serment, dittez-vous,
Doit toujours tout entreprendre ;
Mais je réponds qu'à les rompre
Nous pouvons bien nous défendre.
Croyez-vous.

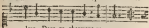
Laissez-moi donc en repos,
Payez les esprits paisibles,
Vous me tenez des propos
Dont les effets sont nuisibles.
Croyez-vous.



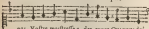
CHANSON



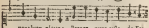
Où l'on, passez votre con-



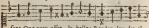
te. Dans ce charmant re- pas,



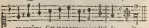
pas. Votre maîtresse des appas Qui vous doi-



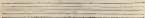
un bon plaisir: Prenez votre aise de Fai-



re. Que vous offre la belle: Rendez, lui dit-elle,



et perdez, Car je ne vous point d'el- le. le.



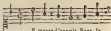
Monsieur, Isabelle est fâchée
De vous avoir fâché,
Si vous mal vous a touché
Elle bien fort touchée,
Prenez,

Monsieur, je sçay qu'elle vous aime
Avec affection.
Car je reconnois sa passion
Aussi bien qu'elle incline.
Prenez.

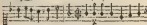
O dieux ! que faut-il qu'elle fasse ?
Quoy ? Monsieur, voulez-vous
Qu'elle se mette à deux genoux,
Ou bien qu'elle m'espalle ?
Prenez.



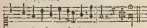
CH A N S O N



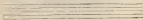
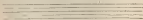
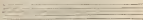
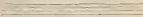
E meurt d'amour Pour la
Main à je puis Poffe-



belle que j'ado- re : re, le ne perdray plus le
der ces yeux enco-



temps à ren-der mes ef- prit con- cois. etc.



Tous ces efforts
Ne luy feront de guérison :
L'ay des velleux
Pour rebouter la cholette,
Le ne.

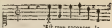
En vain les cris
Voudront empêcher ma dame,
Le lant appert
A son ces discours de femme.
Le ne.

Je pour guérir
Il faut que je la possède,
Dont-je m'occupe
Ayant au main le remède ?
Le ne.

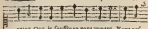
B. 4j



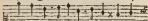
CHANSON



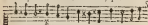
Tik may saouster la



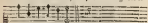
peine que je souffre en vous aimant, Vous pas-



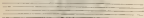
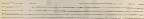
sez pour m'aimer, Et may pour é-



del amanti Mais ma soy é je vous change Ne la



croire pas change.



Je cognois vostre merite,
 Vous méconnoissez le mien,
 Sans sçavoir que ma persécuté
 Vous peut apporter du bien.
 Mais,

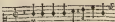
Vostre esprit se persuade
 Qu'il n'est jamais son égal,
 Sans doute il est bien malade
 Puis qu'il ignore son mal.
 Mais,

Ne soyez plus orgueilleux
 A ceux qui vous vont égarer,
 Vous serez un jour heureux
 De leur aller au devant.
 Mais ma foi si l'on vous change,
 Ne le traitiez pas étranger.

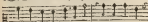
B ij



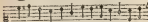
CHANSON



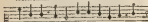
Soyez la plus vaine Maîtresse



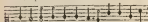
Qui fait tous le serrement, Et qui vaux à



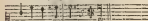
tout moment de bonheur et la richesse : Laissez-



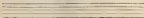
là, repart Cécile, Cette vaine amou-



reuse. Car puisque'elle est si vaine, Elle



don sentis mes-ais, vaine.



Te fais partant esprit d'elle,
 Ence que sa vanité
 Persuade à sa honte
 Qu'elle doit être immortelle !
 Monsieur, lay cepeut Gernais,
 Laisse-là cette amoureuse !
 Car par qu'elle est si vaniteuse
 Elle doit être mortelle.

Alors que je considère
 Son orgueil & son amour,
 Le blâme & bém le jour
 D'avoir connu cette fleur.
 Monsieur, lay -

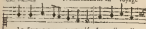
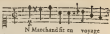
Mais si ma raison m'esclaire,
 Je ne dois point approcher
 De ce superbe cocher,
 Dont l'orgueil m'est si contraire.
 C'est bien dit.

Mon ame est trop généreuse
 Pour souffrir d'en être vain,
 Je lay dans des devoirs.
 Adieu la belle orgueilleuse.
 C'est bien fait.

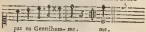
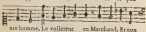
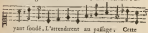
B. 243



CH A N S O N



Le Singeur in- commodé, Les voleurs l'a-



Sauvez-moy, dis-il, la vie,
 Et prenez tout ce que j'ay;
 Car cette nuit j'ay songé
 Que vous me l'aurez volée.
 Cette troupe se fâchant,
 Et frappant sur ce pauvre homme,
 Le volèrent en Marchand,
 Et non pas en Gentlehomme.

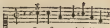
Hélas! dit-il, ma fille
 Ne me feroit aucunement,
 Puis qu'on vole également
 Les Marchands & la Noblesse.
 Cette troupe.

Que ne fais-je en ma boutique,
 Dis-il. Mettez les voleurs,
 Je n'aurois pas ces malheurs,
 Ny vous aïe ma pauvre !
 Cette troupe.

B 7



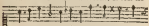
CHANSON



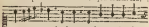
Ous êtes admirable



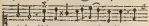
Par vos charmants discours, Et vous es-



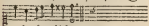
tes capable D'attirer les plus froids: Ha!



que vous parlez bien Quand vous parlez des



choses, Mais je ne comprends pas bien Quand



vos fleurs sont éclofes.

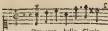
La chose est bien visible
 Que vous nous charmez tous ;
 Mais il est impossible
 De comprendre avec vous.
 Ha ! que .

En toutes vos paroles
 Étaient autant d'effets,
 Par toutes les échelles
 On s'élevait par vos faits.
 Ha ! que .

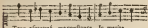
Si vous étiez publique.
 Comme va chacun vendrait,
 Tous les gens de pratique
 Vous eussent leur droit.
 Ha ! que .



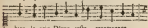
CHANSON



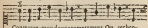
Ous avez, belle Clovis,



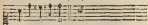
Trop égaré par vos traits, le mien



lira le prix D'un juste récompense,



Comme-moy donc promptement, Ou reche-



chez en attendant.

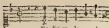
Vosir oeil a souffert mon cour ,
 Mes volontez & mon ame ;
 Mais il n'est plus mon vainqueur
 Si vous creffez plus ma Daine.
 Contentez-moy.

J'ay trop veue sous vos loix
 Sans vous dire ma peffte ,
 Mais je vous donne le choix
 D'estre ayude ou delaissee.
 Contentez-moy.

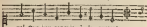
Non voila vous deux en lieu
 Pour decider cette affaire ;
 Ma loy , je vous dis edict ,
 Si vous ne me laissez faire ,
 Contentez-moy.



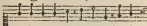
CHANSON



Ve dis-ent de ce che-
le n'auray point de re-



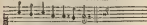
tal Que j'ay conquis à la guerre?
tal Quel se ventera par terre?



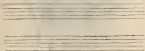
Monsieur, repart Guillaume, Tâchez à



vous en deffant Entre les mains d'un Normand.



Car il est parchemin.



Vostre cheval est poulif,
 Et de plus la vie l'assable,
 Son travail est excessif
 Pourquoi qu'il soit dans l'estable.
 Monsieur, pourfist.


Guillemin, tu parle mal,
 Dis ce bonse Gentil-homme,
 Espère que son animal
 Iront d'un cours à Rome.
 Monsieur, repart,

Mais le malheur arriva
 Que ce cheval qui tant porte,
 En ce même instant creva
 Et mourut comme un boeuf.
 Monsieur, pourfist Guillemin,
 Tais-toi à voix en desdure,
 Fais les mains d'un Noirain,
 Tandis qu'il est parchemin.



CHAPTER 10





 C'est la fête pour les enfants - C'est la fête pour les enfants

coude chef Pour être à gloire; Marmes

for je me gouverne D'un esprit si mal a-

droit, l'ethmawa surgent à verge, Plaque'ra

Adagio (sans droit),

Cet Adversaire n'a plaidé
Qu'une cause sans équivoque,
Qu'il perde à tout ce jeu
Et qu'on l'eût bien aydé.
Mais ma foy.

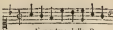
Quand il dit une leçon
Ou du Degré ou du Cade,
Ce n'est pas (dit-il) la mode
De parler de la façon.
Mais ma foy.

Cet Adversaire redoublé
Passe à tout pour une belle,
Il est assés par la ruse,
Pour autre part je ne sçay.
Mais ma foy.

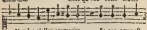
CHANSONS POYE DANSEUR. G



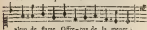
CH A N S O N



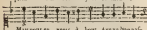
Lors qu'une belle Dame



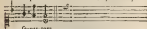
Voudra s'aller promener, Si son cœur est



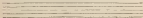
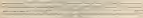
plus de flamme Offre-toy de la même ;



Man peut en venir à bout, Ayons donc pas-



De-pas-sons.



Aller dans les Thalleries,
Chasser à l'écho tous deux ;
Apres ces galanteries
Ils se baissent l'un pour l'autre.
Mon pour.

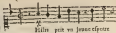
Baiser & manger sans cesse,
Tant que le corps soit rempli ;
Aussi-tôt cette maîtresse
Te trouvera bien joly.
Mon pour.

Dans le bois sous le feuillage
Raconter luy ces amours ;
Mais sans rancune d'outrage
Mais en effet & en discours.
Et pour.

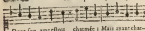
C 11



CHAMBERN



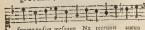
Fille, puis va jeune épouse



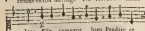
Dont son ame effloit charmée ; Mais après char-



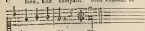
ge à l'amour, Il fut droit au tendre amour : Sa



bonne en son message Ne recevait aucun



rien. Elle comptait bien l'enlever de



long vofa- 8^{va}. 8^{va}.

On ne la peut consoler
 Dans la douleur qui la ronge,
 Et l'on dirait que sa bouche
 Perd l'usage du parler.

La belle en son message
 Ne recevait aucun bien,
 Elle comptait bien
 Poursuivre ce long voyage.

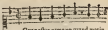
Elle ne sauroit souffrir
 Les conseils qu'on luy donne,
 Son esprit veut la perfonner
 Qui seule la peut guérir.
 La belle,

Elle luy manda entre fois
 Dans cette fâcheuse absence,
 Qu'il vint en diligence
 Et qu'elle estoit sur abois.
 La belle,

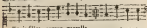
C 21



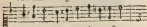
CHANSON



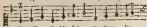
Comme les armes en grand matin
Pour qu'on se combat en latin



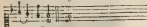
Trois filles eurent querelle, Pour en faire l'un
On donna une groseille :



m'appelle, histoire de groseille,



Groselle de Magdeleine, Et Caro dit



gro-seille.

Moy qui n'ay point étudié
 Pour résoudre cette affaire,
 Aussi-est je menduy
 Le secours de ma grammaire.
 Mais jolay qu'on.


Dans ce plaisir différent
 Qui nous mettoit en grabats,
 L'un en en feroit également
 Qu'elles prirent pour leur pays.
 Mais le bruit amoureux
 Lasseront.

Grotelle (dit-il) n'est rien
 Pour la beauté qu'on adore,
 Grotella lui fait grand bien
 Grotelle bien servir encore.
 Aussi-est il s'en alla
 Lasseront.


C. fin




CHANSON




E n'ay plus à la
Les soldats & le ton-




guerre. Ma Corne- et ven est fait,
sont Tout presque en semblable effet : Et vien-



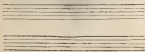
devant tous d'un accord Me prendre & me sau-



perador, Et me presseront à leur cœur la-



lat bien ren- dre. dre.



Dieu ! que je fus espendu
Quand j'en vis tant à la fois,
Et je n'eusse été sendu,
Ils m'eussent mis aux abois,
Car ils voudront.

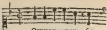
L'un voyant la botte faire
Voulut monter à l'assaut,
L'autre ayant son arme prête
Tenait bien-tôt mon assaut.
Ils voudront tous,

Jay bien vu des misérables
Que les coups ont fait peure,
Mais les morts sont favorables,
Je croy bien n'en point mourir.
Ils voudront.

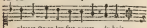
C r



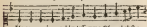
CH A N S O N



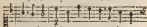
Ouvrez mon mary fait
Et qu'il m'a croquis en-



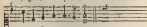
plaine. Qu'on lay fait porter du bois,
craie De plus de quatorze mois.



Mais je rent bien qu'il m'a l'homme, Comme il s'est en-



plaisant, J'ai peut s'entendre va homme



Qui ne soit pas encoir, nay.

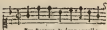
Rien (dis-*il*) que les effroies
 Ne le rendent méconnoître,
 Mais si l'on luy fait les cornes
 N'en peut-il pas faire autant ?
 Car je vous.

Les cornes ce sont les marques
 Des plus famulux maisons,
 Et les portes des Monarques
 En ont en toutes saisons,
 Le luy permetta.

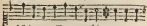
Les cornes sont profitables
 A ceux qui s'en servent bien,
 Et font masquer les tables
 Aux beux qui n'ont point de bien.
 Le veut que le men.



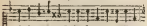
CHANSON



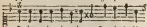
Sur Bergers & deux pucelles
Martin pour estre aimé d'elles



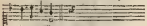
Isoloient aux quilles vos foies
Leur redresser toujours leur bain : Tutez une-



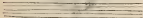
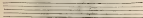
ply de vaines Parfances argente perille,



Et du tout bon à ces beautés, Fais-je qu'en Mac-



ria vous quelle :



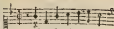
Martin repart sans attendre
 Qu'il les quillea malgré lay,
 Et qu'il peut tout comprendre
 Puis que l'Amour est son appay,
 Tient simply.

Martin se met en choctos,
 En lay des affect cadence,
 Qu'il le prient de se taire
 Ou de parler plus sagement,
 Tient simply.

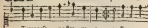
Martin las de ces paroles
 Tantôt deux quilles par les bouts,
 Et tapant les épaules
 De cet impertinent jaloux,
 Tient chargé de tous costez
 Bonfait droit dans la famille,
 Et ne dit plus à ces bécasses,
 Faut-il qu'en Martin vous quille?



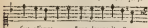
CHANSON



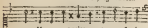
Etas! Est-il que le bien



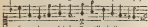
Trouve notre vi- e, e, Et que pe



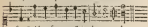
Est afferme Tous le jout d'en Puisse



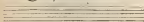
cien: Maman regarde un peu si jay



Espe de me plaire, Coeurillard allume un



feu Qu'il ne s'achève effra- die, die.



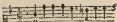
Quelque fois entre deux draps
 Je mets au combat de l'autre,
 Il prend le lot à prodence ;
 Mais les pièces n'y sont pas.
 Maman regarde.

Le malheur en mon endroit
 Ne termine aucune chose,
 Il s'en que j'ay bonne cause
 Et ce me fait jamais de chose.
 Maman regarde.

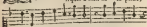
Qu'il cherche qui pour son bien
 Luy dise des parolles,
 Puis qu'il pense au droit des autres
 Et ne pense point au sien.
 Maman regarde.



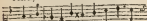
CH A N S O N



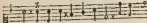
Aquet à bien de la peine,



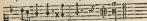
Tout lay vient bien à rebours. Il a pû r-



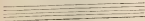
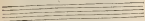
se vilaine. Que l'affaire tous les



jours. Mais la sottise gros laque. Lay n-



bur bien son ca- que, que.



Puis le pauvre homme le prie
De le traiter doucement,
Et puis la méchante crue
Et luy parle rudement :
Mais la nuit.

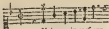
Aussi-c'est qu'elle refuseille,
Si l'argent n'est payé,
Sa main le prend par l'oreille
Et le met sur le poud :
Mais la nuit.

Si la chambre n'est bien faite,
Et qu'il n'ait pas ballayé,
Elle prend vos piéces
Aussi-c'est il est payé :
Mais la nuit.

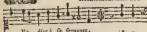
S'il ne coule la lessive,
Et ne met la pâte au four,
Elle marage toute vive,
Et le bat avec le pour :
Mais la nuit.



CHANION



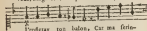
N'jour va jurer d' amour
Recherchons- nous



Va dire à la servante,
Va lui qui nous contente



vous, Magdelon, Puis qu'il est en l'ay belle,



J'endray ton balcon, Car ma serin-



gue est pre- ste. Ste.

Ton balcon est plus beau
 Et de bien meilleur gracie,
 Que celui d'Alibon
 Dont souvent je me lisse ;
 Donne donc, Magdeleine,
 Puis que c'est ma boy faite,
 Que j'aie ton balcon.
 Car ma loge est petite.

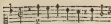
Il faut du pain, du vin,
 Du beurre & du fromage,
 Et force sucre fin,
 Avecque du lait d'ânes ;
 Donne donc.

Mais en combien de jour,
 (Ce dit-elle à son Maître.)
 En qu'on s'en va voir,
 (Dit-il) sans plus attendre ;
 Donne donc.

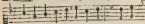
D 4



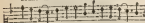
CH A N S O N



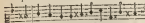
A plainte n'a point d'air



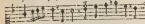
C'est la belle Cécile, le ref-



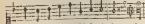
peste son mérite. Et c'est son es-



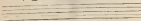
peir. Pourquoi c'est Darnielle. Et plainte-



elle dont de moi? Car je jure sur ma



loy Que je n'ay rien fait sur elle. le. le.



Si je la rencontre un jour,
 Je luy diray bouche à bouche,
 Que la beauté qui la rassure
 Se doit changer en amour.
 Pourquoi.

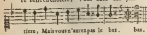
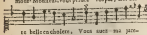
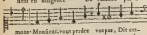
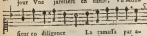
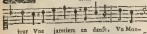
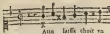
Et si je pourrais tout voir
 Avec elle me bien rendre,
 Je luy ferois bien paraître
 Qu'en Poésie à beaucoup de fin.
 Pourquoi.

Ha ! que n'ay-je été objet
 Pour épouse ou pour maîtresse,
 Le premier d'une telle
 Sur va à son sujet.
 Pourquoi.

D 17



CHANION



Ce Monsieur pensant d'apper
La beauté de cette belle,
La suivit jusqu'à chez elle
A dessein de l'enlever.
Monsieur.

Ce Monsieur lui presenta
Une bourse de pistoles,
Mais elle haussa les épaules,
Et toujours le rebusa.
Monsieur.

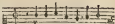
Ce Monsieur fut bien surpris,
De voir qu'un villageois,
Quand on se qu'une bourgeoisie,
Auroit tout aussi-tôt pris.
Monsieur.

Ce Monsieur fit ses efforts
Pour haïr cette pucelle,
Mais à grands coups d'escabette
Cela le chassa de chez.
Monsieur.

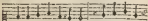
D 163



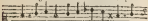
CHANSON



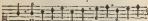
Ay cogez cét cigrillant



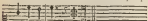
Au Collège de Sirlar. Il achèteroit



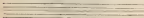
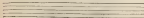
tout nos vivres. C'est ce qu'il fustoit de



bien! Car son étude ne vaux rien Puis qu'il ap-



prit sans li- vre. un.



Ce sçavoir n'estudioit pas,
Et faisoit de bons repas,
Il acheptoit.

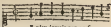
Mais le Regret se fâcha
De tant d'argent qu'il cacha,
Car il acheptoit son.

A la fin il fut chassé,
Après qu'on l'eust bien sésé,
Il acheptoit.

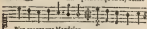
D 7



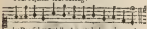
CH A N S O N



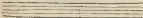
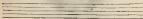
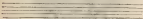
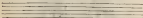
E n'ay jamais vu personne
Elle prend coq' on lay donne



Plus peup' que Magdalen,
Pour rapeller tout d'along: Et ne font jamais



les Dancich et Q' elle n'ay pris des boude meschen.



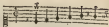
Tout le monde la cajole
 Par sa grande pécunié,
 Et puis changeant de parole
 On la met sur la beauté :
 Elle ne fait point.

Tantôt elle se refuse
 Ce qu'on lui met dans la main,
 Et ne trouve point d'excuse
 Pour remettre au lendemain :
 Elle ne fait.

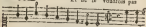
Tout le monde la caresse,
 Tout le monde est bien avec elle,
 Son esprit & son adresse,
 Tout naître son charme :
 Elle ne fait point.



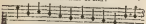
CH A N S O N



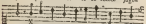
Ve je perdrais-va foy, ma
Et ne le voudrais pas



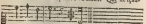
mere, Ma foy je n'en feray rien, Ma foy
Pour cest follement de bien :



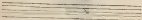
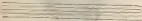
Je ne puis entendre A ce folle jage-



ment, le ne veut point d'un amour Qui se l'au-



rait-comprendre. die.



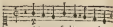
Passois-je ainsi mon âge,
Avec vu bon sans raison ?
A quoy sert vu pucelage,
Quand il n'est plus de raison ?
Ma foy.

Qu'on luy donne vue marotte
Pour dissiper son enuoy,
Je ne seray pas si sottise
Que de me pendre avec luy.
Ma foy.

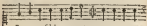
Laissons-là ce mariage
Qui ne produit aucun fruit,
Je vous prends en homme sage
Qui comprend point de sottise.
Ma foy.



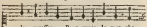
CHANSON



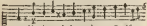
A l'opéra se bien trompé
Ses dilectes de son côté



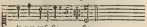
Par un infidèle amant, Il me fit mille
Charmantes menaces :



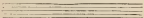
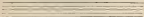
Le carrosse Pour avoir de mes cha-



roues ; Mais le cruel changea de vœux ; Car il fou-



la moi très-tes. tes.



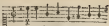
Quand je vis la bonne amie,
 Je le fus en un moment,
 Qu'en son bras ma poitrine
 Et me toucha vraiment.
 Il me fit.

Il me jura sur son ame,
 Qu'il n'étoit jamais aimé
 Par plus parfaite Dame,
 N'y qui eust plus bel charmé,
 Il me fit.

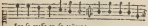
Mais ce traître & ce perfide,
 En breu-tout manqua de soy :
 Car depuis qu'il vit Floride
 Il se sépara de moy :
 N'ayant fait.



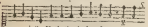
CH A N S O N



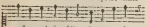
En faitoit sauter la femme
Mais son gros cul rendit l'ame



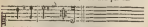
Sur la cuisse en se jouant : Perren ton trou, lit
Par un sauto bien puer :



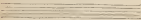
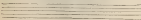
cette belle, Hochothoche son esprit, Mervein



voches cul sur selle, Et non pas sur



mes ge-neux. neux.



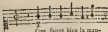
Ne fent-il pas que l'on pousse,
Luy dis-elle, mon amy !
Pour moy je suis bien mal saine
Quand mon cul est endormy.
Pre-tou-tou-tou.

N'avez-vous pas osé dire
Ce Proverbe bien souvent,
Que pour bien vivre & bien rire
On donnoit à son cul vent ?
Pre-tou-tou-tou.

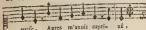
N'en parlez plus, je vous prie,
Vous n'y gagnerez pas rien !
Car je vois que mon cul meurt,
Et souffre jusqu'à la mort.
Pre-tou-tou-tou.



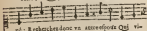
CH A N S O N



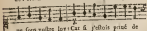
Que faites bien la man-
De dore quand je vous



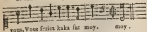
naise, Après m'avoir captivé,
baise, Que je suis bien fait pris-



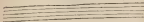
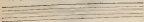
et: Recherches donc un autre esport: Que vî-



un leur volter loy: Car si j'étois pris de



vous, Vous serez kaka sur moy. moy.



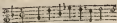
Vous me donnez va-bien cils
 Que je ne merite pas,
 L'ayme mieux cils belle.
 Que pour de vos appas.
 Recherchez donc.

Non, non, l'homme qui me touche
 Ne sera pas si fort vain,
 Que je vacille que ma bouche
 L'ayme plus de sa main.
 Recherchez donc.

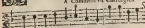
Prenez donc, ne vous déplacez
 De l'aise dont des cornes
 Car si vous n'êtes pas satisfaits,
 Vos discours sont bien connus.
 Recherchez donc.



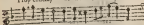
CH AN SON



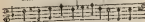
A Comtemporain Chantier



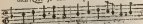
Trop couray de naitre, Par une ma-



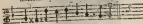
dire que Rait mon ar- de mon



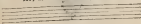
bien : Que je suis desespéré De voir



monstres de la bourse en y l'enca-



rec, Mais les doublons y font plus.



Ha ! que mon cœur est marry
 Du plaisir dont on me prive.
 Le plus bien d'un esthète,
 Que je n'ay plus de marry.
 Que je suis.

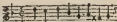
Il est léger de deux grâces
 Qui valent mieux qu'en Empire,
 Plus qu'ils servent à produire
 Les fruits les plus savoureux.
 Que je suis.

Que ferois-je maintenant
 Dans le mal qui me confonde,
 Sans de prendre un autre chemin
 Pour être les bienvenus ?
 Que je suis.

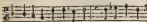
E II



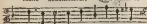
CHANSON.



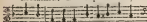
N Marchand dit à Maître Edouard



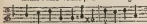
Marié naturellement, Quel diable re-



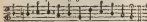
venement, Et mieux penser à l'ap-



premier: Mon voisin, prenez la charge



De bien que vous gagnerez, Ou bien vous



le perdrez, Car votre somme est trop large.

.....

Maître Edme sur l'ame offusqué
 De ce discours se piquant ;
 Le Marchand en se moquant
 Pour lui toujours se paille.
 Mon voisin.

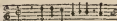
Le déplaisir qui vous touche
 Ne vous doit point offenser ;
 Car j'ay bien sûr y penser
 Que votre femme est en couche.
 Mon voisin.

Passez le dard de votre ame,
 Et ne soyez point fâché :
 Car je n'ay jamais touché
 A l'honneur de votre femme.
 Mon voisin.

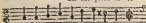
E III]



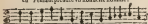
CHANSON



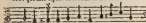
Hâte à toujours ve-
Car elle prend ra con-



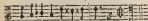
ou Dans la peur qui la consume !
ou Pensant parader sa honnête homme.



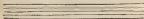
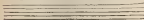
Ma ! que mes esprits leur conçois De la voir se con-



de : Car elle était plus débordée



Que la Loire n'est au Printemps. temps.



Ce luy sera grand affront,
Elle sera bien trompée,
De voir des cœurs au front
De son beau traictement d'épée.
Ha ! que.

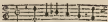
Elle craint que son chœur,
Par quelque langue malicieuse,
Soit mis de son bon corps,
Et qu'après il la mal-traite.
Ha ! que.

Ce qui la fâche le plus,
Est de le voir aller,
Et que son cœur d'effroi
Cède à son cœur.
Ha ! que.

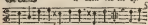
E r



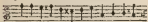
CHANSON



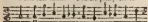
N'ary fan des re-
Il avoit ven les ap-



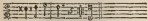
proches A la fermante raison, Cene
proches Avec en de la maison:



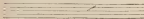
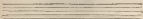
Dans mal-venue S'endait parmy les fo-



rets, Où pour passer les regrets Elle fut la



maried- c. c.



Ce Seigneur sachant sa faute,
 Fit semblant de se fâcher,
 Et dit à toute sa suite
 Quel la falloir bien chercher.
 Cette Dame,

Ces contours la rencontrèrent
 Parmi des Seigneurs payans,
 Et soudain la reconnurent
 Avec ses beaux courtisans.

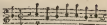
Cette Dame mal-ménée
 Regretta bien les forêts,
 Où pour,

Cette troupe fut chassée
 Pour l'oyet de ces amours,
 Et la Dame bien serée
 Tout le reste de ces jours :

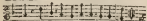
Se voyant si mal-ménée
 Elle blâmait les forêts,
 Où pour passer ses regens
 Elle fut la menée.



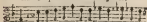
CH A N S O N



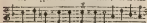
Veux-tu voir l'on des cabes-



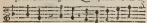
res Ces petits verres de fange- os,



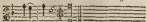
os. Apporte des verres à boire, Si tu veux



qu'on boive à longs traits Quand j'ai bu de vin de

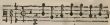


Beurre Je veux te faire long d'en

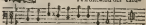


ais- os. os.

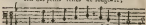
Tous ces verres ne valent rien
Avec leurs verres à la mode
Car tu peux te rendre incommode
Autant qu'un grand nous fait de bien.
Quand j'ai bu.



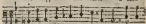
Ve s'offe-tou des caba-



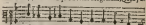
rets Ces petites verres de sang-ue,



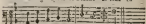
Apporte des verres à bec-



et, S'ils vont qu'un boire à l'égalité, Quel j'a-

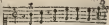


dale du vin de Beaubien Et tout va

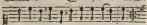


être long à s'asseoir.

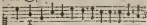
S'ils entendoient bien leur meilleur
Leurs verres seussent à merveille,
Les modérés tendraient deux bouteilles;
Et les grands en feroient tout entier.
Quand j'aurai.



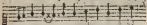
Aidez-vous bien, mes chers
Qui ne presente des fa-



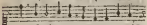
teurs, D'apprenez donc un peu de sa-
voir Que pour enlever les a-



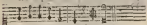
mes! Non, non, ne preslez plus l'oreille A ce po-



ur d'espier de loin, l'usage les yeux de,

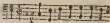


leur carquois Cédant aux traits Cédant aux

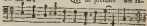


traits de la bouche- le. le.

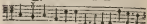
Il fait petit un pauvre homme
Par le plus doux de ses desirs,
Et pour un seul contentement
Il fait souffrir mille supplices.
Non, non.



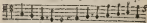
Aidez-vous bien, marchez bien,
Qui ne profane des fan-



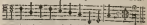
teurs, D'aymer ce don rempli de fan- tés,
seurs Que pour transcrire les an-



recs: Non, non, ne profanez plus l'ortie A ce pen-



et: de sang de lait. Puisque les traits de son cas-

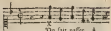


quin: C'est un trait de la bouteille. Le.

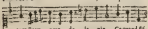
Le vent malin ne s'en fait pas
Dans les débouchés bien réglés.
Pourvu que par va soient les
Les vignerons ne soient point gelés.
Non, non.



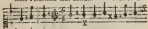
CHANSON



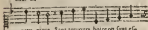
On fait passer à
Car je sens que la



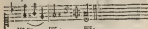
totte Peur part de la vie Ce grand sal-
mon Tictimon une allégresse Sans le sa-



Sans du vin : Par des chaleurs on ne
cœur du

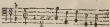


pour vivre Sans toujours baiger on fait es-

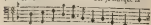


tre y- tot . me .

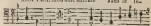
Je ne puis plus souffrir
Les rigueurs normandes
De ces aïres brulans :
Je pour me secourir
Je n'ay doute de mon bien
De vo bonnage excellent.
Par ces .



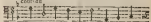
On fait passer à
Car je lorsque la



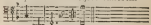
tant Pour peu de la vie Ce grand flam-
meur Tant mieux avec allégresse Sans le fin



beau di- vité vin. Par ces châteaux on ne
compte de



peut vivre Sans toujours boire ou sans



être ? - un. un.

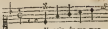
Allons au cabaret
Pour effacer la honte
Qui nous va consummant,
Va sans cesse de laisser
Pour débiter nosse ame
De ce douloureux tourment.

Par les.

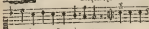
CHANSONS POUR BOIRE. F



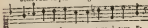
CHANSON



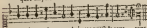
Vais, du vin, mon
Lacqui, qu'on me de-



bonne. Approches à manger; Cependant
bonne Pour un peu m'alléger.



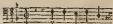
qu'on s'aperce Les convier tout à tout. Et



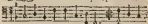
qu'en chacun s'aperce A boire n'est-ce pour. pour.

Vifon l'escoutie
De l'un à l'autre bout,
Et à le mander aux
Ménages le feu par tout.
Cependant.

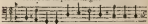
Et mon bourse est belle
Qu'on la fasse voir;
Dites-luy qu'est-ce elle
Le veut m'escouter,
Cependant.



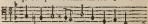
Vin, du vin, mon
Liquor, qu'en me des-



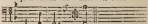
hoite Appelles à manger; Cependant
boire Pour en peu m'alleguer;



que l'on perce Les rousaux pour à tout, Et



qu'en chacun se- rance A bon-



heur de jour. jour.

L'hôte, je vous vante
Sous vos symboles loix,
Mon amour vous destine
Deux bouteilles à la fois:
Mais il faut que j'aie
Le plaisir de d'aimer;
Permettez que je perce
Vostre pièce à mon tour



T A B L E
 DV SECOND LIVRE
 DES EQVIVOQVES
 DV RIEVE DE CHÂNGE.



A
 Lors qu'une belle Dame. *faulx.* 18

C
 Certe laissa choir un jour. 28
 C'est trop raconter la plainte. 21

O
 Deux Bergers de deux pucelles. 31

F
 Faut-il que je soupire. 7

H
 Ha! que je fus bien trompé. 14
 Hélas! faut-il que le bien. 24

I
 Jacques a bien de la peine. 25
 J'ai cognu cét algeffant. 29
 J'ai la plus vaine maistrresse. 12
 Jean faisoit courir la femme. 11
 Je meurs d'envie 10
 Je n'ay jamais vu personne. 10
 Je n'ay plus à la garter. 23

M
 Ma Commere, un Chirurgien. 36
 Maman, de l'orgueil vous m'envenme 17
 Ma plainte n'a point efflué. 27

T A B L E.

Monsieur, j'ai perdu l'oreille.	4
Monsieur, passez votre chemin.	9
P	
Philippe a toujours raison.	37
Philippe par sa jeune épouse.	39
Q	
Que dis-tu de ce cheval.	26
Que se prend tu son, ma mère.	31
R	
Rien n'est si bon qu'un grand maître.	29
Rien n'est si bon qu'un grand maître.	22
T	
Tout, vous me demandez.	8
V	
Un amour portant les yeux.	5
Un jour Gaius dans la prison.	6
Un jour un jeune épouse.	26
Un Marchand dit à Monsieur Edou.	36
Un Marchand dit en voyage.	13
Un mari fait des reproches.	32
Vous avez, belle Clém.	17
Vous êtes adorable.	28
Vous savez bien la nouvelle.	34

CHANSONS TOUTES NOUVELLES.

De pain, de vin, mon hôte.	43
Gardez-vous bien, mes chers lecteurs.	40
L'on fait passer à tort.	48
Que n'allez-vous des cabarets.	39

F I N.

1843



EXTRAIT DV PRIVILEGE.

PAR LETTRES PATENTES DE
 ROY données à Lyon le vinge-quatriefme
 jour d'Octobre, l'An de grace Mil six cens
 trente-neuf, Et de nostre regne le trentiesme.
 Signés, LOUIS, Et plus bas, PAR LE
 ROY, DE LOMANIE. Scellés du grand sceau de
 cire jaune: Portés Et Registres en Parlement le dou-
 ziesiesme Novembre 1639. Par lesquelles il est permis à
 Robert Ballard, seul Imprimeur du Roy pour la Musique,
 d'imprimer, faire imprimer, vendre Et distribuer toute sorte
 de Musique, tant vocale, qu'instrumentale, de tous An-
 thèmes: Faisant défense à toutes autres personnes de quelque
 condition Et qualité qu'ils soient, d'entreprendre ou faire
 entreprendre ladite Impression de Musique, ny autre chose
 contrevenant icelle en aucun lieu de ce Royaume, Terrres Et
 Seigneuries de son obéissance: notabliant toutes Lettres à ce
 contraires: ny mesme de tailler, ny fonder aucuns Caractères
 de Musique sans le congé Et permission dudit Ballard,
 à peine de confiscation desdits caractères Et impressions, Et
 de six sols pour d'amende, ainsi qu'il est plus amplement
 déclaré esdites Lettres. Ladite Majesté voulant qu'à l'Ex-
 trait d'icelles soit au commencement en fin desdits livres
 imprimés, soy fait mention comme à l'original.

